

## BGE 56 III 63

Bundesgericht (BGE), 1930-01-01, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge\\_56\\_III\\_63](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_56_III_63)

FR: ATF 56 III 63

IT: DTF 56 III 63

### Volltext

62 Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. N<sup>o</sup> 16. steigerung im Konkurs A. Seger in Ermatingen vom 3. Februar 1930 aufgehoben und das Betreibungsamt Ermatingen angewiesen, ohne Verzug eine neue Steigerung anzuordnen. & O. - Ein von der Firma J. H. Debrunners Erben in Ermatingen, vertreten durch ihren Teilhaber Moosberger, eingereichter Rekurs wurde vom Bundesgericht abgewiesen. Aus den Erwägungen: Mit der Vorinstanz muss ein die Ungültigkeit des Steigerungsaktes nach sich ziehender Verstoss gegen den - gemäss Art. 96 lit. b Schlusssatz, in Verbindung mit Art. 71 KV auch im summarischen Verfahren anwendbaren ---: Art. 257 Abs. 3 SchKG festgestellt werden. Nach dieser Bestimmung hatte das Betreibungsamt allen Grundpfandgläubigern, also auch der Beschwerdeführerin ein Exemplar der Steigerungsbekanntmachung besonders zuzustellen. Wenn das Amt es vorzog, statt dessen das Formular 8 a (Anzeige der ersten Steigerung) zu verwenden, so hätte dies auf jeden Fall nur unter Herstellung der übereinstimmung des Textes der Spezialanzeige mit demjenigen der Publikation erfolgen dürfen; dazu hätte vor allem der ausdrückliche Hinweis darauf gehört, dass es sich um eine Steigerung im summarischen Verfahren handle und nur eine einzige Steigerung stattfinde. Das ist jedoch nicht geschehen. In der Anzeige ist der Passus « erste öffentliche Steigerung » in Fettdruck stehen geblieben, der die Beschwerdeführerin zum Schluss berechtigte, dass noch eine zweite Steigerung stattfinden werde. Die teilweise Streichung der Fussnote war nicht geeignet, den Formulartext in diesem entscheidenden Punkt abzuändern. Allerdings war ein Widerspruch zwischen Text und Fussnote ersichtlich; allein es darf dem Empfänger einer solchen Anzeige nicht zum Nachteil gereichen, wenn er sich bei einem derartigen Widerspruch an den fettgedruckten Haupttext und nicht an die Fussnote hält (vgl. BGE 22 S. 645 = Archiv 5 S. 263). Zuzustimmen ist der Vorinstanz Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. N<sup>o</sup> 17. 63 auch darin, dass die Beschwerdeführerin nicht dadurch selbst für ihren Irrtum verantwortlich wurde, dass sie es unterliess, von der Publikation Einsicht zu nehmen. Die Empfänger der im Gesetz vorgesehenen Spezialanzeigen sind nicht gehalten, daneben noch die Publikation durchzusehen; andernfalls würde die Einrichtung dieser besonderen Mitteilungen gerade ihre Hauptbedeutung verlieren. Es darf auch jedermann sich darauf verlassen, dass die ihm zugestellte Spezialanzeige mit dem Inhalt der Publikation übereinstimmt. War die Beschwerdeführerin infolgedessen zur Annahme berechtigt, dass an der Steigerung vom 3. Februar kein Zuschlag erfolgen werde, ohne dass ihre Forderung gedeckt sei, so durfte sie auch von jener Steigerung fernbleiben, ohne dass ihr das als Verschulden angerechnet werden kann. Eine Steigerungsanzeige, die den Empfänger über die Folgen seines Ausbleibens irreführt, wie es hier geschehen ist, muss als ungültig betrachtet werden. Die in Art. 139 und 257 SchKG vorgesehene besondere Mitteilung ist jedoch mit Rücksicht auf ihren Zweck (Instandstellung der Grundpfandgläubiger zur Wahrung ihrer Interessen) wesentliche Voraussetzung für die Gültigkeit des Steigerungsaktes und des Zuschlages (vgl.

den bereits angeführten Entscheid). Die Vorinstanz hat daher den Zuschlag mit Recht aufgehoben. 17. Intscheid von 8. April 1930 i. S. Bergaufzug Patent Feldmann A.-G. Gebäude, die kraft einer Konzession auf öffentlichem Grund errichtet wurden, sind gleich Grundstücken zu verwerten. Beschwerde mit diesem Ziel kann noch gegen die Anzeige der Fahmissteigerung geführt werden, ungeachtet früherer Mitteilung des Verwertungsbegehrens und Angabe der Verwertungsfristen wie für Fahrnis in der Pfändungsurkunde. Les constructions élevées sur terrain du domaine public, en vertu d'une concession, sont soumises à la procédure de réalisation

64 Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. N° 17. 10rcee prévue pour les immeubles. En pareille matière, le débiteur a qui l'office a adressé l'avis de vente prévu pour la réalisation de biens mobiliers est à temps pour porter plainte contre cet avis, encore qu'il ait précédemment reçu « l'avis de réquisition de la réquisition de vente » (form. N° 27) et que, dans le procès-verbal de saisie, le délai pour requérir la vente ait été fixé en prévision d'une réalisation de biens meubles. Le costruzioni eseguite in virtù di una concessione sopra terreni di pubblico dominio soggiacciono alla procedura ordinaria della realizzazione forzata dei fondi. In questa materia, il debitore cui l'Ufficio ha notificato l'avviso di vendita, può ancora, tempestivamente, ricorrere contro questo avviso, quantunque abbia in precedenza ricevuto l'avviso della domanda di vendita (form. 27) e che nel verbale di pignoramento il termine per domandare la vendita sia stato determinato in vista di una realizzazione di mobili. In einer Betreuung der Einwohnergemeinde Bern gegen die daselbst domizilierte Rekurrentin für Steuern pfändete das Betreibungsamt Interlaken requisitionsweise am 8. November 1929 zwei Stations- und ein Abtrittgebäude, welche einen Teil der Bergaufzuganlage am Wetterhorn bilden. Für die Erstellung und den Betrieb dieses Aufzuges hatte der Bundesrat am 26. Januar 1904 und dann gestützt auf die Verordnung betreffend die Konzessionierung und die Kontrolle der Automobilunternehmen, Aufzüge und Luftseilbahnen vom 18. September 1906 am 6. März 1907 Konzessionen erteilt, deren letztere indessen seit 1927 abgelaufen ist. Das Stationsgebäude steht auf herrenlosem Baugrund, während der Baugrund des anderen Stationsgebäudes vermutlich der Alpengenossenschaft Scheidegg gehört; indessen ist keines dieser Grundstücke im Grundbuch aufgenommen. In der bezüglichen Rubrik der Pfändungsurkunde wurde vermerkt, das Verwertungsbegehren könne (für bewegliche Sachen und Forderungen) vom 8. Dezember 1929 bis 7. November 1930 gestellt werden. Von dem am 13. Dezember 1929 gestellten Verwertungsbegehren machte das Betreibungsamt Bern der Rekurrentin unverzüglich Mitteilung. Auf die vom Betreibungsamt Interlaken am Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. N° 17. 65 22. Januar 1930 erlassene Steigerungsanzeige auf den 28. Januar hin führte die Rekurrentin am 27. Januar Beschwerde mit dem Antrag auf Widerruf der Steigerung, der vorderhand provisorisch ausgesprochen wurde. Zur Begründung machte die Rekurrentin geltend, das Verwertungsbegehren sei verfrüht, weil die Pfändung unbewegliches Vermögen beschlagent. Die kantonale Aufsichtsbehörde hat am 10. März 1930 die Beschwerde abgewiesen. Diese Entscheidung hat die Rekurrentin an das Bundesgericht weitergezogen. Die Schuldbetreibungs- und Konkurskammer zieht in Erwägung. - Von keiner Partei wird in Zweifel gezogen, dass die Rekurrentin die gepfändeten Gebäude auf fremdem Boden errichtet hat, aber nichtsdestoweniger deren Eigentümerin ist. Zutreffend hat die Vorinstanz den Grund für diese Ausnahme vom Akzessionsprinzip des Art. 667 Abs. 2 ZGB nicht darin gesucht, dass die Gebäude Fahrnisbauten im Sinne des Art. 677 ZGB seien. War die erste Konzession zwar nur auf die Dauer von zwei Jahren erteilt worden, so rechnete die

Rekurrentin doch auf den bleibenden Bestand ihrer Gebäude während der Dauer einer ihr wohl von Anfang an in Aussicht gestellten längeren Konzession, die dann auch auf zwanzig Jahre hinaus erteilt wurde und zweifellos erneuert worden wäre, wenn die Rekurrentin zur Wiederaufnahme des infolge des Krieges unterbrochenen Betriebes imstande gewesen wäre; und in der Tat stehen ja die Gebäude heute nach mehr als einem Vierteljahrhundert noch. Indessen steht es der Akzession auch entgegen, wenn dem Gemeindegebrauch unterworfenen Grund und Boden gestützt auf ein durch Konzession verliehenes Sondernutzungsrecht überbaut wird (vgl. LEEMANN, Note 25 zu Art. 675 ZGB, mit anderer Begründung auch WIELAND, Note 4 zu Art. 675; ferner STAUDINGER, Note 3 c zu § 95 des deutschen BGB; ÜERTMANN, Note 2 b β aa zu

66 Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. No 17. § 95 des deutschen BGB; FLEINER, Deutsches Verwaltungsrecht S. 381}. Ist nun zwar die Bundeskonzession, deren die Rekurrentin bedurfte, nicht eine eigentliche Eisenbahnkonzession, sondern nur eine sog. Postkonzession, die ausserdem eine Polizeierlaubnis zur geplanten Anlage enthält (vgl. FLEINER, Bundesstaatsrecht S. 473, 506), so wird sie doch nicht ohne Erlaubnis der Behörden des Kantons Bern zur Benützung des seiner Hoheit unterstehenden Gebirgsbodens erteilt worden sein, gleichwie « für Strassenbahnen vom Bund eine Eisenbahnkonzession erst auf den Nachweis hin erteilt wird, dass der Herr der Strasse die Erlaubnis zur Strassenbenützung gewährt hat) » (vgl. FLEINER a. a. O. S. 476). Und zwar wird gestützt hierauf die Ausnahme vom Akzessionsprinzip auch für dasjenige Gebäude Geltung beanspruchen können, das angeblich auf dem Boden der Alpgenossenschaft Scheidegg steht, da es sich hierbei kaum um eigentliches privatrechtliches Eigentum, sondern auch nur um ein Sondernutzungsrecht dieser Alpgenossenschaft handeln dürfte, ansonst nicht verständlich wäre, weshalb dieses Alpgebiet bei der Anlage des Grundbuches von der « Aufnahme » ausgeschlossen worden wäre, während Art. 77 EG zum ZGB doch vorschreibt, dass ursprünglich herrenloses, dann aber zufolge Bewilligung des Regierungsrates in das Privateigentum übergegangenes Land in ' das Grundbuch « aufzunehmen » sei. Für das Bundesgericht ist übrigens massgebend, dass die kantonale Aufsichtsbehörde annimmt, es sei schon unter der Herrschaft des kantonalen Immobiliarsachenrechtes Sondereigentum der Rekurrentin an den gepfändeten Gebäuden entstanden; denn dieser Ausgangspunkt ist seiner Nachprüfung entzogen, und die blosser Tatsache des Inkrafttretens des eidgenössischen ZGB würde an diesen von früher her bestehenden Eigentumsverhältnissen nichts geändert haben, selbst wenn das neue Recht eine derartige Ausnahme vom Akzessionsprinzip nicht mehr anerkennen sollte (ZGB Schlusstitel Art. 17 Abs. I und 3 ; BGE 51 II S. 547). Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. :No 17. 67 Wird den gepfändeten Gebäuden die Eigenschaft von Fahrnisbauten abgesprochen, so ergibt sich hieraus, dass sie in der Zwangsvollstreckung als unbewegliches Vermögen sollten behandelt werden können, sofern dies irgendwie zugänglich ist. Wäre es doch ein ganz unhaltbarer Zustand, wenn derartige Gebäude in gleich kurzer Frist wie eigentliche bewegliche Sachen auf die Zwangsversteigerung gebracht werden könnten, obwohl sie sich wirtschaftlich nicht von überbauten Liegenschaften unterscheiden (man denke nur an Hotelbauten auf herrenlosem Grund und Boden ohne Aneignung desselben in den vom kantonalen Rechte vorgeschriebenen Formen, im Gegensatz zu Eisenbahnschienen u. dergl., welche die von der Vorinstanz für das Gegenteil angeführten Autoren hauptsächlich im Auge haben). In der Zwangsvollstreckung zählen zum unbeweglichen Vermögen zweifellos die gestützt auf ein Baurecht im Sinne des Art. 779 ZGB errichteten Gebäude, sobald jenes beliebig übertragbar

und auf un- bestimmte Zeit (oder auf wenigstens dreissig Jahre) begründet und als Grundstück in das Gnmdbuch « auf- genommen» worden ist. Zu gleicher Entscheidung werden die wirtschaftlichen Bedürfnisse auch drängen, wenn von der Möglichkeit der « Aufnahme» nicht Gebrauch gemacht worden ist oder die Voraussetzungen für die Aufnahme nicht vorliegen, womit ja durchaus nicht gesagt ist, dass es sich um Fahrnisbauten handelt (so z. B. nicht, wenn die Übertragbarkeit des Baurechtes ausgeschlossen wurde, weil es bei der Lebenslänglichkeit oder der Vererblichkeit das Bewenden haben soll oder das Baurecht einer juristi. sehen Person von vorausgesetzt ewiger Dauer eingeräumt wird, und übrigens kann schon bei Bemessung der Dauer des Baurechtes auf nicht viel weniger als dreissig Jahre nicht wohl von fehlender Absicht bleibenden Bestandes der Baute gesprochen werden). Zwingende Voraussetzung der Immobiliervollstreckung ist es ja nicht, dass der gepfändete Gegenstand als Grundstück im Grundbuch « aufgenommen» sei, sondern die Zwangsvollstreckung

H8 Schuldbetreibungs- und Konkursrecht. N° 17. lässt sich sehr wohl als Immobiliervollstreckung durchführen, ohne dass dies geschehen ist. Freilich verweist • Art. 1 der Verordnung über die Zwangsverwertung von Grundstücken auf Art. 655 ZGB, welchem die hier gepfändeten Gebäude der Rekurrentin schlechterdings nicht subsumiert werden können. Allein die Durchbrechung des Akzessionsprinzips durch Konzession eines Sonder- nutzungsrechtes zum Bauen auf öffentlichem Boden ist eben ein von der VZG nicht vorgesehener seltener Aus- nahme- fall, der zur Genüge beweist, dass der Begriff des unbeweglichen Vermögens im Sinne des SchKG nicht einfach dem Begriffe des Grundstückes im Sinne des ZGB gleichgestellt werden darf. Entgegen den Bedenken der Vorinstanz ist die Be- schwerde nicht etwa verspätet. Freilich konnte die Rekurrentin schon aus der Pfändungs- urkunde und später noch aus der Mitteilung des Verwertungsbegehrens ersehen, dass eine Mobil- arvollstreckung durchgeführt werden wolle. Allein dabei handelte es sich nicht um der materiellen Rechtskraft zugängliche Verfügungen, durch die, weil sie unangefochten blieben, nun unwiderleglich festgelegt worden wäre, dass die Rekurrentin bezüglich der gepfän- deten Gebäude die Mobil- arvollstreckung über sich ergehen lassen müsse. Der bezügliche Vordruck. des Formulars der Pfändungs- urkunde lautet : (i Das Verwertungsbegehren kann gestellt werden für bewegliche Sachen und Forde- rungen vom . . . . . bis . . . . . für Grundstücke vom ..... bis ..... I). Er stützt sich auf Art. 14 der Ver- ordnung Nr. I zum SchKG: « Am Fusse der Vorderseite wird angegeben, von wann bis wann das Verwertungs- begehren gestellt werden kann. Treten nachher weitere Gläubiger als Teilnehmer an der Pfändung hinzu, so verschieben sich diese Fristen. Die Fristangabe wird in diesem Fall auf dem Original und auf den Nachträgen, die den Gläubigern nach Ablauf der Teilnahmefrist zuge- stellt werden, berichtet.)} Gerade, aber auch nur wegen der Veränderlichkeit der Rahmenfrist für das Verwer- Schuldbetreibungs- und Konkursrecht (Zivilabteilungen). 1\0 18. tH.) tungsbegehren ist eine individuelle Angabe erforderlich und kann es nicht, wie bezüglich der Rechtsvorschlags- und Zahlungsfristen auf dem Formular für den Zahlungs- befehl, bei einem blossen Vordruck das Bewenden haben. Allein eine betreibungsamtliche Verfügung, die bei Gefahr des Rechtsverlustes binnen zehn Tagen angefochten wer- den müsste, liegt in dieser Angabe ebensowenig wie sie in einem unrichtigen Vordruck oder einer unzulässigen Abänderung des Vordruckes der Rechtsvorschlags- und Zahlungsfristen auf dem zugestellten Zahlungsbefehle ge- funden werden könnte. Die Mitteilung des Verwertungs- begehrens sodann war dem Betreibungs- amte gesetzlich vorgeschrieben, sofern es nicht binnen drei Tagen zum Schlusse gelangte, es sei als verfrüht zurückzuweisen, was es jederzeit später noch hätte tun

können, Demnach erkennt die Schuldbetr.- und Konkurskammer : Der Rekurs wird begründet erklärt, H. URTEILE DER ZIVILABTEILUNGEN ARR~TS DES SECTIONS CIVILES 16. Auszug aUB dem Urten der 11. ZivilabteUung vom 13. Februar 1930 i. S. JCellerhala-Spicht1 gegen Erben H. Gerater-Bingwald. Eine a.uf Grund von Art. 260 SchKG erfolgte Abtretung von Masserechtsansprohen erlöscht nicht mit dem Tod des Zessionars, sondern geht auf dessen Erben über, gleichviel, ob der abgetretene Anspruch schon eingeklagt' war oder nicht. La cession d'une pretention de 180 masse, conformemellt a l'art. 260 LP. oe devient pas caduque a la mort du cessionnaire, mais produit ses effets en faveur des heritiers, qu'une action ait deja 6te introduite ou non pour faire valoir la pretention cedee.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.